Safety and Regulatory Information

Sicherheits- und Zulassungsbestimmungen

Informations sur les réglementations et la sécurité

Informazioni sulla sicurezza e sulle normative

Veiligheid en regelgeving

Información reglamentaria y de seguridad

⚠ WARNING: A WARNING indicates a potential for property damage, personal injury, or death.

Battery Safety

⚠ WARNING: Using an incompatible battery or a third-party battery may increase the risk of fire or explosion. Replace the battery only with a battery purchased from Dell that is designed to work with your Dell computer. Do not use a battery from other computers with your computer.

A damaged battery may cause a risk of personal injury. Damage may include impact or shock that dents or punctures the battery, exposure to a flame, or other deformation. Do not disassemble the battery. Handle a damaged or leaking battery with extreme care. If the battery is damaged, electrolyte may leak from the cells or fire may result which may cause personal injury.

Safety and Regulatory Information

You can find additional Safety, Environmental, and Regulatory information on REACH, Electromagnetic Compatibility (EMC), Ergonomics, Transportation, and Tuners on the Regulatory Compliance page, **www.dell.com/regulatory_compliance**.

⚠ WARNING: Use of controls, adjustments, procedures, connections, or signal types other than those specified in this documentation may result in exposure to shock, electrical hazards, and/or mechanical hazards.

⚠ WARNING: Dell products are not certified as medical electrical equipment, and are not intended for use in close proximity to patients or in hospital environments.

- Dell products are not designed for use in hazardous environments.
- Dell products are not designed or intended for use in operating or calibrating medical devices.

⚠ WARNING: Do not operate your equipment with any cover(s) (computer covers, bezels, filler brackets, front-panel inserts, and so on) removed.

- Do not use your equipment in a wet environment. Protect equipment from liquid intrusion.
- Do not use damaged equipment, including exposed, frayed, or damaged power cords.
- Do not push any objects into the air vents or openings of your equipment. Doing so can cause fire or electric shock.
- Do not allow your portable computer or adapter to operate with the base resting directly on exposed skin for extended periods of time. The surface temperature of the base will rise during normal operation, particularly when AC power is present. Sustained contact with exposed skin can cause discomfort or burn.
- To remove a portable computer from its power sources, turn the computer off, disconnect the AC adapter from the electrical outlet, and remove any battery installed in the battery bay or module bay.

When Working Inside Your Device

⚠ WARNING: Hazardous moving parts. Keep away from the moving blades.

- Do not attempt to service the equipment yourself, except as explained in your Dell documentation or in instructions otherwise provided to you by Dell. Always follow instructions closely.
- Internal components may become very hot during normal operation. Before touching any internal components, allow time for them to cool.
- Disconnect all cables from the portable computer including the phone cable before opening the memory/modem access door.
- To prevent electric shock, plug the equipment power cables into properly grounded power outlets, and use only the approved power cables rated for the equipment.
- For 3-pin plugs, do not use adapter plugs without the ground pin or remove the ground pin from the plug.

⚠ CAUTION: Hot Surface.

Do not touch internal parts until cool. ⚠

- Do not ingest battery - poses a Chemical Burn Hazard
- This product contains a coin/button cell battery. If the coin/button cell battery is swallowed, it may cause severe internal burns in a short time and can lead to death.
- Keep new and used batteries away from children.
- After internal parts have been installed, remember to replace all covers securely. If the cover(s) are left loose, it should be the holder, stop using the product and keep it away from children.
- If you think batteries might have been swallowed or placed inside any part of the body, seek immediate medical attention.

Power and Adapter Safety

⚠ WARNING: RISK OF FIRE or ELECTRIC SHOCK when using a mains plug adapter that is not specified. Use only the Dell-provided AC adapter approved for use with this device. Use of another AC adapter may increase the risk of a fire or explosion.

- Check the voltage rating before you connect the equipment to an electrical outlet to ensure that the required voltage and frequency match the available power source.
- If your device has a manual voltage-selection switch, your voltage-selection switch on the back panel must be manually set to operate at the correct operating voltage used in your location.

The AC adapter may become hot during normal operation of your computer. Ensure adequate ventilation and use care when handling the adapter during or immediately after operation. Do not use an auto-adapter DC power cable connected via either an automobile cigarette lighter adapter or an empower-type connector in vehicles with high voltage (24 VDC), such as commercial transport vehicles.

Your AC Adapter may have a gloss finish. To avoid disturbing reflections in your workspace, do not place the adapter in your direct field of view.

⚠ CAUTION: Your AC Adapter has no accessible earthed metal parts, so it is not possible to perform an Earth Continuity Test. The low-voltage DC Output Connector is not an earthed part and should not be subjected to the Earth Continuity Test as this may give an incorrect result and could damage the AC Adapter.

Location of Radio Regulatory Labels

For some portable computers, the radio regulatory labels may be found either in the battery compartment or, under the bottom access panel.

TCO Certified

For information on any TCO certification for this product, please visit: **www.dell.com/environment/TCO_Certified**.

Recycling Information

Dell recommends that customers dispose of their used computer hardware, monitors, printers, and other peripherals in an environmentally sound manner. Potential methods include reuse of parts or whole products and recycling of products, components, and/or materials. For specific information on Dell's worldwide recycling programs, see **www.dell.com/recycling**.

Ergonomic Instructions

⚠ WARNING: Improper or prolonged keyboard use may result in injury.

⚠ WARNING: Viewing a display or external monitor screen for extended periods of time may result in eye strain.

⚠ WARNING: Excessive sound pressure from earphones or headphones can cause hearing damage or loss. Adjustment of the volume control as well as the equalizer to settings other than the center position may increase the earphones or headphones output voltage, and therefore the sound pressure level.
The use of factors influencing the earphones or headphones output other than those specified by the manufacturer (e.g. operating system, equalizer software, firmware, driver, etc.) may increase the earphones or headphones output voltage and therefore the sound pressure level.
The use of earphones or headphones other than those specified by the manufacturer may lead to heightened sound pressure level.

During mobile use with disadvantageous illumination conditions (for example: direct sun light) reflections may occur which result in reduced readability.

Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE) Directive

In the European Union, this label indicates that this product should not be placed in household waste. It should be deposited at an appropriate facility to enable recovery and recycling. For information on how to recycle this product in your country, please visit: **www.dell.com/recycling**.

Battery Disposal

In the European Union, this label indicates that the batteries in this product should be collected separately and not be disposed of with household waste. Substances in batteries can have a potential negative impact on health and environment and you have a role in recycling waste batteries, thus contributing to the protection, preservation, and improvement of the quality of the environment. You should contact your local authority or retailer for details of the collection and recycling schemes available. Alternatively, please visit: **www.dell.com/recycling**.

Registration, Evaluation, and Authorization of Chemicals (REACH)

REACH is the European Union (EU) chemical substances regulatory framework. Information on substances of very high concern contained in Dell products in a concentration above 0.1% weight by weight (w/w) can be found at **www.dell.com/REACH**.

Regulatory Notices

For Electromagnetic Compatibility (EMC), see **www.dell.com/regulatory_compliance**.

For Products With Wireless LAN / 802.11 Interfaces

Products in this category may be subject to some restrictions of use. Please refer to the product documentation.

European Union and United Kingdom SIMPLIFIED EU DECLARATION OF CONFORMITY FOR RADIO EQUIPMENT DIRECTIVE 2014/53/EU

Dell Inc. declares that all CE Marked Dell products incorporating Radio Equipment functionality are in compliance with Directive 2014/53/EU.

SIMPLIFIED DECLARATION OF CONFORMITY FOR UK RADIO EQUIPMENT REGULATIONS 2017

Dell Inc. declares that all UKCA marked Dell products incorporating Radio Equipment functionality are in compliance with the UK Radio Equipment Regulations 2017.

The full text of the EU and UK declarations of conformity are available at the following internet address: **www.dell.com/regulatory_compliance**

⚠ WARNUNG: Durch eine WARNUNG werden Sie auf Gefahrenquellen hingewiesen, die materielle Schäden, Verletzungen oder sogar den Tod von Personen zur Folge haben können.

Akkusicherheit

⚠ WARNUNG: Bei Verwendung eines ungeeigneten Akkus oder eines Akkus von Drittherstellern besteht Brand- oder Explosionsgefahr. Ersetzen Sie den Akku nur mit einem von Dell erworbenen Akku, der für den Betrieb in Ihrem Dell Computer geeignet ist. Verwenden Sie keine aus anderen Computern stammenden Akkus für diesen Computer.

Ein beschädigter Akku kann eine Verletzungsgefahr darstellen. Als Beschädigung können beispielsweise Einwirkungen oder Erschütterungen, die zur Einbeulung oder Durchdringung des Akkus führen, Feuer sowie sonstige Verformungen. Bauen Sie den Akku nicht auseinander. Gehen Sie äußerst vorsichtig mit beschädigten oder auslaufenden Akkus um. Bei beschädigten Akkus kann Elektrolyt aus den Zellen entweichen oder Feuer entstehen und dadurch Verletzungen verursacht werden.

Sicherheits- und Zulassungsbestimmungen

Weitere „Best Practices"-Informationen sowie die Informationen über REACH, elektromagnetische Verträglichkeit (EMV), Ergonomie, Transport und, Tuners auf der Seite „Gesetzliche Bestimmungen" finden Sie unter **www.dell.com/regulatory_compliance**.

⚠ WARNUNG: Die Verwendung von Bedienelementen, Einstellungen, Verfahren, Anschlüssen oder Signaltypen, die nicht in dieser Dokumentation angegeben sind, kann elektrischen Schläge, Gefahren durch elektrische Spannungen/Ströme und/oder Gefahren durch mechanische Vorgänge zur Folge haben.

⚠ WARNUNG: Dell Produkte sind nicht als medizinische elektrische Geräte zugelassen, und sie sind nicht für die Verwendung im Patientenumfeld oder in sauerstoffreichen Umgebungen vorgesehen.

- Dell Produkte sind nicht für die Verwendung in gefährlichen Umgebungen vorgesehen.
- Dell Produkte sind nicht für den Betrieb und die Kalibrierung medizinischer Geräte vorgesehen.

⚠ WARNUNG: Das Gerät darf nicht mit entfernten Abdeckungen (Computerabdeckungen, Blenden, Abdeckbleche und Frontblendeninsätze usw.) betrieben werden.

- Verwenden Sie das Gerät nicht in feuchter Umgebung. Schützen Sie das Gerät vor Flüssigkeiten.
- Verwenden Sie keine schadhaften Geräte oder ungeschützte, ausgefranste oder beschädigte Kabel.
- Schieben Sie keine Gegenstände in die Lüftungsschlitze oder Öffnungen des Geräts. Andernfalls kann es zu einem Brand oder einem Stromschlag kommen.
- Vermeiden Sie beim Arbeiten den längeren Kontakt des tragbaren Computers oder Adapters mit entblößten Hautflächen. Während des normalen Betriebs erhitzt sich die Computeroberseite insbesondere bei der Versorgung über das Stromnetz. Ein anhaltender Hautkontakt kann unangenehmen werden oder zu Verbrennungen führen.
- Um einen mobilen Computer von allen Stromquellen zu trennen, schalten Sie ihn aus, ziehen Netzteil von der Steckdose und entfernen Sie den (die) Akku(s) aus dem Akkufach und gegebenenfalls aus dem Modulschacht.

Bei der Arbeit im Inneren des Geräts

⚠ WARNUNG: Gefährliche bewegliche Teile. Halten Sie sich von den Lüfterblättern fern.

- Versuchen Sie nicht, die Wartung Ihres Geräts selbst durchzuführen. Es sei denn, dies wird in Ihrer Dell Dokumentation, oder in Anleitungen, die Ihnen anderweitig von Dell zur Verfügung gestellt wurden, explizit beschrieben. Befolgen Sie die Anweisungen unbedingt sorgfältig.
- Interne Komponenten können während des normalen Betriebs sehr heiß werden. Lassen Sie das Gerät vor dem Öffnen des Gehäuses oder Berühren interner Komponenten abkühlen.
- Trennen Sie alle Kabel, einschließlich des Telefonkabels, des mobilen Rechners aus, bevor Sie die Speicher-/Modemklappe öffnen.
- Zur Vermeidung von Stromschlägen müssen Geräteanschlusskabel an ordnungsgemäß geerdete Schutzkontaktsteckdosen angeschlossen werden, und verwenden Sie nur zugelassene Kabel, die zu Ihrem Gerät passen.
- Verwenden Sie für 3-Stift-Anschlüsse keine Adaptersteckerohne Massestift oder entfernen Sie den Massestift vom Stecker.

⚠ VORSICHT: heiße Oberfläche.

Berühren Sie die internen Teile erst, wenn sie abgekühlt sind. ⚠

- Batterie nicht verschlucken – birgt die Gefahr einer chemischen Verbrennung
- Dieses Produkt enthält eine Knopfzellenbatterie. Wenn die Knopfzellenbatterie verschluckt wird, kann sie in kurzer Zeit schwere innere Verbrennungen verursachen und zum Tode führen.
- Halten Sie neue und benutzte Batterien von Kindern fern.
- Denken Sie daran, alle Abdeckungen nach der Installation interner Teile wieder anzubringen. Wenn die Knopfzellenbatterie in der Halterung nicht sicher ist, sollten Sie das Gerät nicht mehr verwenden und es von Kindern fernhalten.
- Wenn Sie der Ansicht sind, dass eine Batterie verschluckt wurde oder in einen Teil des Körpers gelangt sein könnte, suchen Sie sich sofort medizinische Hilfe.

Elektrische und Adaptersicherheit

⚠ WARNUNG: Bei Verwendung eines Netzadapterstecksters, der nicht angegeben ist, besteht BRANDGEFAHR oder GEFAHR EINES ELEKTRISCHEN STROMSCHLAGS. Verwenden Sie

Bei einer mobilen Anwendung bei ungünstigen Beleuchtungsverhältnissen (zum Beispiel direktem Sonnenlicht) treten möglicherweise Spiegelungen auf, die die Lesbarkeit verringern.

Richtlinie über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE)

In der Europäischen Union bedeutet diese Markierung, dass dieses Produkt nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden sollte. Es sollte an einer entsprechenden Einrichtung abgegeben werden, um Wiedergewinnung und Recycling zu ermöglichen. Informationen dazu, wie Sie dieses Produkt dem Recycling zuführen können, finden Sie auf unserer Website unter folgender Adresse: **www.dell.com/recycling**.

Batterieentsorgung

In der Europäischen Union weist dieses Etikett darauf hin, dass die in diesem Produkt verwendeten Batterien getrennt gesammelt und nicht zusammen mit dem Haushaltsmüll entsorgt werden sollten. Die in den Batterien vorhandenen Materialien und Substanzen können eine gesundheits- und umweltschädliche Wirkung haben. Wenn Sie keine Batterien ordnungsgemäß dem Recycling zuführen, leisten Sie einen Beitrag zum Schutz, zur Erhaltung und zur Verbesserung der Qualität unserer Umwelt. Weitere Informationen zur Abfuhr- Sammlung und zum Recycling von verbrauchten Batterien/Akkus erhalten Sie bei der zuständigen Behörde Ihrer Gemeinde bzw. Stadt oder bei Ihrem Händler. Als Alternative finden Sie Informationen unter: **www.dell.com/recycling**.

Registrierung, Bewertung und Zulassung von Chemikalien (REACH)

REACH ist das Rahmenwerk der EU für die Zulassung von chemischen Substanzen. Informationen zu bedenklichen Substanzen, die in Produkten von Dell in einer Konzentration von mehr als 0,1 Gewichtsprozent (w/w, Weight by Weight) enthalten sind, finden Sie unter **www.dell.com/REACH**.

Betriebsbestimmungen

Informationen über elektromagnetische Verträglichkeit (EMV) finden Sie unter **www.dell.com/regulatory_compliance**.

Für Produkte mit WLAN/802.11-Schnittstellen

Produkte dieser Kategorie unterliegen möglicherweise Nutzungsbeschränkungen. Weitere Informationen finden Sie in der Produktdokumentation.

Europäische Union

VEREINFACHTE EU-RICHTLINIE ZUR HARMONISIERUNG VON FUNKANLAGEN – 2014/53/EU

Dell Inc. erklärt, dass alle mit dem CE- Zeichen gekennzeichneten Produkte von Dell, die über die Funkfunktionalität eines Funkgerätes verfügen, mit der Richtlinie 2014/53/EU übereinstimmen.

Den vollständigen Text der EU-Richtlinie finden Sie unter folgender Internetadresse: **www.dell.com/regulatory_compliance**

⚠ AVERTISSEMENT : un AVERTISSEMENT indique un risque d'endommagement du matériel, de blessures corporelles ou même de mort.

Sécurité d'une batterie

⚠ AVERTISSEMENT : l'utilisation d'une batterie non compatible ou d'une batterie de tiers peut accroître les risques d'incendie ou d'explosion. Remplacez la batterie uniquement par une batterie achetée auprès de Dell, conçue pour fonctionner avec votre ordinateur Dell. N'utilisez pas une batterie provenant d'un autre ordinateur.

Une batterie endommagée peut présenter un risque de blessures corporelles. Les dégâts peuvent résulter d'impacts ou de chocs provoquant des bosses ou des perforations de la batterie, de l'exposition au feu ou d'autres déformations. Ne démontez pas la batterie. Manipulez les batteries endommagées ou percées avec une extrême précaution. Si la batterie est endommagée, l'électrolyte peut fuir des éléments ou un incendie peut se déclarer et provoquer des blessures corporelles.

- Une fois les pièces internes installées, n'oubliez pas de remettre en place tous les capots de manière sécurisée. Si le(s) capot(s) est (sont) pas fixée solidement dans le support, cessez d'utiliser le produit et tenez-le hors de la portée des enfants.
- Si vous pensez que la pile a peut-être été avalée ou placée à l'intérieur du corps, consultez immédiatement un médecin.

Sécurité liée à l'alimentation et à l'adaptateur

⚠ AVERTISSEMENT : l'utilisation d'un adaptateur secteur non spécifié peut entraîner un RISQUE D'INCENDIE ou de CHOC ÉLECTRIQUE. Utilisez uniquement l'adaptateur CA fourni par Dell et homologué pour cet appareil. L'utilisation d'un autre adaptateur CA peut augmenter le risque d'incendie ou d'explosion.

- Vérifiez la tension nominale avant de raccorder l'appareil à une prise électrique, afin de vous assurer que la tension et la fréquence requises sont compatibles avec la source d'alimentation électrique disponible.
- Si votre appareil est muni d'un sélecteur de tension manuel, le sélecteur de tension situé sur le panneau arrière Dell doit impérativement pour fonctionner à la tension de fonctionnement correcte pour votre région.

L'adaptateur secteur peut chauffer lorsque vous utilisez votre ordinateur. Assurez-vous que la ventilation est adéquate et prenez des précautions lors de la manipulation de l'adaptateur au cours de son fonctionnement ou immédiatement après. N'utilisez pas de câble d'alimentation en CC d'un adaptateur de voiture raccordé via un adaptateur d'allume-cigare d'automobile ou un connecteur de type empower dans des véhicules avec une tension élevée (24 VCC), comme des véhicules de transport commercial.

Votre adaptateur CA peut avoir une finition brillante. Pour éviter tout reflet gênant dans votre espace de travail, ne placez pas l'adaptateur dans votre champ de vision direct.

⚠ PRÉCAUTION : Cet adaptateur CA ne dispose d'aucune pièce métallique mise à la terre. Par conséquent, il est impossible d'effectuer un test de continuité de masse. Le connecteur de sortie CC basse tension n'est pas mis à la terre et ne doit pas être soumis au test de continuité de masse, car cela peut donner lieu à un résultat incorrect et endommager l'adaptateur CA.

Emplacement des étiquettes réglementaires radio

Sur certains ordinateurs portables, les étiquettes de conformité aux normes radio peuvent se trouver dans le compartiment de batterie ou sous le panneau d'accès inférieur.

Position der Funk-Kontrollaufkleber

Bei manchen tragbaren Computern befinden sich die Funk-Kontrollaufkleber entweder im Akkufach oder an der Unterseite der Service-Abdeckung.

TCO Certified

Weitere Informationen über die TCO-Zertifizierungen für dieses Produkt finden Sie unter: **www.dell.com/environment/TCO_Certified**.

Informationen über Recycling

Dell empfiehlt seinen Kunden, Ihre Computerkomponente, Monitoren, Drucker sowie andere Peripherie auf umweltfreundliche Weise zu entsorgen. Mögliche Methoden umfassen die Wiederverwertung von Teilen oder ganzen Produkten und des Recyceln von Produkten, Komponenten und/ oder Materialien.

Spezifische Informationen über das weltweite Recyclingprogramm von Dell finden Sie unter **www.dell.com/recycling**.

Ergonomische Hinweise

⚠ WARNUNG: Falsches oder länger andauerndes Arbeiten mit der Tastatur kann zu gesundheitlichen Schäden führen.

⚠ WARNUNG: Länger andauerndes Arbeiten am integrierten oder externen Bildschirm kann die Augen belasten.

⚠ WARNUNG: Ein zu hoher Schalldruck im Ohr- oder Kopfhörer kann eine Schädigung des Gehörs oder Hörverlust verursachen. Wenn Sie den Lautstärkeregler und den Equalizer auf eine andere Position als die Mittelposition einstellen, kann dies zu einer Erhöhung der Ausgangsspannung des Kopfhörers und damit zu einem erhöhten Schalldruck führen.
Durch Verwendung anderer als der vom Hersteller angegebenen Faktoren (d. h. Betriebssystem, Equalizer-Software, Firmware, Treiber usw.), die auf Kopfhörer-Ausgänge beeinflussen, kann die Ausgangsspannung des Kopfhörers und damit der Schalldruck erhöht werden.
Ebenso kann der Einsatz anderer als der vom Hersteller angegebenen Ohr- oder Kopfhörer eine Erhöhung des Schalldrucks zur Folge haben.

Informations sur les réglementations et la sécurité

Vous trouverez la description des meilleures pratiques de sécurité supplémentaires et des informations complémentaires concernant REACH (Enregistrement, évaluation, autorisation des produits chimiques), la compatibilité électromagnétique (EMC), l'ergonomie, le transport et les tuners à la page Conformité aux réglementations du site **www.dell.com/regulatory_compliance**.

⚠ AVERTISSEMENT : l'utilisation de commandes, réglages, procédures, connexions ou types de signaux autres que ceux indiqués dans la documentation peut entraîner des risques d'électrocution et de dommages mécaniques.

⚠ AVERTISSEMENT : les produits Dell ne sont pas certifiés en tant qu'équipement médical électrique, et n'ont pas été conçus pour être utilisés à proximité de patients ou dans des environnements riches en oxygène.

- Les produits Dell ne sont pas conçus pour être utilisés dans des environnements dangereux.
- Les produits Dell ne sont pas conçus pour être utilisés pour le fonctionnement ou le calibrage d'équipements médicaux.

⚠ AVERTISSEMENT : ne faites pas fonctionner votre matériel lorsque des capots sont retirés (capots de l'ordinateur, bordures, plaques de recouvrement, caches du panneau avant, etc.).

- N'utilisez pas l'équipement dans un environnement humide. Protégez l'équipement contre les infiltrations de liquide.
- N'utilisez pas un équipement endommagé, notamment avec un cordon d'alimentation dénudé, effiloché ou endommagé.
- N'introduisez pas d'objets dans les entrées d'air ou autres ouvertures de votre équipement. Cela pourrait entraîner un incendie ou une électrocution.
- Évitez de poser votre ordinateur portable ou votre adaptateur en fonctionnement sur vos genoux, à même la peau, pendant une période prolongée. La température de la surface de la base augmente pendant le fonctionnement normal de l'appareil, en particulier s'il est alimenté sur secteur. Un contact prolongé avec la peau peut entraîner une gêne ou des brûlures.
- Pour mettre un ordinateur portable totalement hors tension, éteignez-le, débranchez l'adaptateur secteur de la prise électrique et retirez toutes les batteries installées dans la baie de la batterie ou la baie modulaire.

Intervention sur votre appareil

⚠ AVERTISSEMENT : pièces amovibles dangereuses. Tenez-vous éloigné des pales de ventilateur en mouvement.

- Ne tentez pas de dépanner l'appareil par vous-même, excepté si cela est indiqué dans votre documentation Dell ou dans des instructions qui vous ont été fournies d'une autre manière par Dell. Suivez toujours attentivement les instructions.
- Les composants internes peuvent surchauffer en fonctionnement normal. Avant de toucher des composants internes, laissez-les refroidir.
- Débranchez tous les câbles de l'ordinateur portable, y compris le câble de téléphone, avant d'ouvrir le cache d'accès à la mémoire/au modem.
- Pour prévenir tout choc électrique, branchez les câbles d'alimentation de l'équipement dans des prises électriques correctement mises à la masse et n'utilisez que des câbles d'alimentation approuvés dont l'intensité nominale est appropriée à l'équipement.
- Dans le cas des prises à 3 broches, n'utilisez pas de prise d'adaptation sans broche de mise à la masse et ne retirez pas de la prise la broche de mise à la masse.

⚠ PRÉCAUTION : surface chaude.

Ne touchez pas les pièces internes avant refroidissement. ⚠

- N'avalez pas la batterie, sous peine de risque de brûlure chimique
- Ce produit contient une pile bouton. Si la pile bouton est avalée, elle peut rapidement provoquer de graves brûlures et entraîner ver mort.
- Tenez les batteries neuves et usagées hors de la portée des enfants.

Informazioni sulla regolamentazione e sulla sicurezza

Per ulteriori informazioni sulle migliori pratiche relative alla sicurezza e informazioni su REACH, compatibilità elettromagnetica (EMC), ergonomia, trasporto e tuner, consultare la pagina Conformità alle normative all'indirizzo **www.dell.com/regulatory_compliance**.

⚠ AVVERTENZA: l'utilizzo di controlli, regolazioni, procedure, connessioni o tipi di segnale diversi da quelli specificati in questa documentazione può causare esposizione a scosse elettriche, pericoli elettrici e/o meccanici.

⚠ AVVERTENZA: i prodotti Dell non sono certificati come apparecchiature elettromedicali e non sono destinati all'uso in prossimità di pazienti o in ambienti ricchi di ossigeno.

- I prodotti Dell non sono progettati per l'uso in ambienti pericolosi.
- I prodotti Dell non sono progettati o destinati all'uso in operazioni di calibrazione o di riparazione di apparecchiature mediche.

⚠ AVVERTENZA: non utilizzare il computer se sono stati rimossi coperture (coperture del computer, cornici, pannelli di riempimento, inserti del pannello anteriore e così via).

- Non utilizzare il computer in ambienti umidi. Proteggere il computer da infiltrazioni di liquidi.
- Non utilizzare computer danneggiati, inclusi cavi di alimentazione danneggiati, sfilacciati o esposti.
- Non spingere oggetti nelle prese d'aria o nelle aperture del computer. Ciò può causare incendi o scosse elettriche.
- Non lasciare che il computer portatile o l'adattatore funzionino a lungo con la base appoggiata direttamente sulla pelle scoperta. Durante il normale funzionamento, la temperatura della base aumenta, soprattutto quando è collegata all'alimentazione. Il contatto prolungato con la pelle scoperta può causare fastidio o ustioni.
- Per rimuovere un computer portatile dalle fonti di alimentazione, spegnere il computer, scollegare l'adattatore CA dalla presa elettrica e rimuovere la batteria installata nell'alloggiamento batteria o nell'alloggiamento modulo.

Informazioni per l'utente che lavora all'interno del computer

⚠ AVVERTENZA: parti mobili pericolose. Tenere lontano dalle pale in movimento.

- Non tentare di riparare il computer autonomamente, se non nei casi descritti nella documentazione Dell o nelle istruzioni fornite da Dell. Seguire sempre attentamente le istruzioni.
- I componenti interni del computer possono diventare molto caldi durante il normale funzionamento. Prima di toccare i componenti interni, attendere che si raffreddino.
- Prima di aprire lo sportello della memoria/del modem, scollegare tutti i cavi dal computer portatile, incluso il cavo telefonico.
- Per evitare scosse elettriche, collegare i cavi di alimentazione dell'apparecchiatura a prese elettriche con messa a terra e utilizzare solo i cavi di alimentazione approvati per l'apparecchiatura.
- Per le spine a 3 poli, non utilizzare spine adattatore prive del polo di messa a terra e non rimuovere il polo di messa a terra dalla spina.

⚠ ATTENZIONE: superficie calda.

Non toccare le parti interne prima che si siano raffreddate. ⚠

- Non ingerire la batteria: pericolo di ustioni chimiche
- Questo prodotto contiene una batteria a bottone. Se la batteria a bottone viene ingerita, può causare gravi ustioni interne in breve tempo e può portare alla morte.
- Tenere le batterie nuove e usate lontano dalla portata dei bambini.
- Dopo aver installato le parti interne, ricordarsi di sostituire correttamente tutti i coperchi. Se i coperchi sono lasciati allentati, interrompere l'uso del prodotto e tenerlo lontano dalla portata dei bambini.
- Se si ritiene che le batterie siano state ingerite o collocate all'interno di qualsiasi parte del corpo, consultare immediatamente un medico.

Informazioni sulla sicurezza di alimentazione e dell'adattatore

⚠ AVVERTENZA: RISCHIO DI INCENDIO o SCOSSE ELETTRICHE in caso di utilizzo di un adattatore per prese di corrente non specificato. Utilizzare esclusivamente l'adattatore CA fornito da Dell e approvato per l'uso con questo dispositivo. L'utilizzo di un altro adattatore CA può aumentare il rischio di incendio o esplosione.

- Verificare la tensione nominale prima di collegare l'apparecchiatura a una presa elettrica, per assicurarsi che la tensione e la frequenza richieste siano compatibili con la sorgente di alimentazione elettrica disponibile.
- Se il dispositivo è dotato di un selettore di tensione manuale, assicurarsi che il selettore di tensione sul pannello posteriore Dell sia impostato correttamente per funzionare alla tensione di funzionamento corretta per il proprio paese.

L'adattatore CA può diventare caldo durante il normale funzionamento del computer. Assicurarsi che la ventilazione sia adeguata e prestare attenzione quando si maneggia l'adattatore durante o subito dopo il funzionamento. Non utilizzare cavi di alimentazione CC per adattatori per auto collegati tramite un adattatore per accendisigari o un connettore di tipo empower in veicoli ad alta tensione (24 VCC), come veicoli commerciali.

L'adattatore CA potrebbe avere una finitura lucida. Per evitare riflessi che possono disturbare l'area di lavoro, non posizionare l'adattatore in modo che si trovi direttamente nel proprio campo visivo.

⚠ ATTENZIONE: l'adattatore CA non dispone di parti metalliche accessibili con messa a terra. Per questo motivo, non è possibile eseguire il test di continuità della messa a terra. Il connettore di uscita CC a bassa tensione non è una parte con messa a terra e non deve essere sottoposto al test di continuità della messa a terra, poiché potrebbe fornire risultati errati e causare danni all'adattatore CA.

Posizione delle etichette normative radio

In alcuni computer portatili, le etichette normative radio si trovano nel vano della batteria o sotto il pannello di accesso inferiore.

Certificazione TCO

Per informazioni sulla certificazione TCO di questo prodotto, visitare il sito **www.dell.com/environment/TCO_Certified**.

Informazioni sul riciclaggio

Dell consiglia ai propri clienti di riciclare in modo ecologico hardware, monitor, stampanti e altre periferiche di vecchia generazione. Tra i metodi possibili di riciclaggio rientrano il riutilizzo di parti o di prodotti interi e il riciclaggio di prodotti, componenti e/o materiali. Per ulteriori informazioni sui programmi mondiali di riciclaggio Dell, vedere **www.dell.com/recycling**.

Istruzioni relative all'ergonomia

⚠ AVVERTENZA: l'uso errato o prolungato della tastiera può causare disturbi o lesioni.

⚠ AVVERTENZA: l'utilizzo prolungato di un monitor esterno o del monitor del computer può causare affaticamento degli occhi.

⚠ AVVERTENZA: l'esposizione a pressioni sonore eccessive di cuffie o auricolari può causare danni o perdita dell'udito. Regolare il volume e l'equalizzatore su impostazioni diverse da quella centrale può aumentare la tensione di uscita di cuffie o auricolari e quindi il livello di pressione sonora.
L'utilizzo di fattori che influenzano la tensione di uscita di cuffie o auricolari diversi da quelli specificati dal produttore (ad esempio sistema operativo, software equalizzatore, firmware, driver, ecc.) può aumentare la tensione di uscita di cuffie o auricolari e pertanto il livello di pressione sonora.
L'utilizzo di cuffie o auricolari diverse da quelle specificate dal produttore può causare un livello di pressione sonora più elevato.

Durante l'utilizzo in mobilità in condizioni di illuminazione sfavorevoli (ad esempio: luce solare diretta) possono verificarsi riflessi che riducono la leggibilità.

Lors de l'utilisation d'appareils mobiles dans des conditions d'éclairage désavantageuses (par exemple en plein soleil), il peut se produire des réflexions qui réduisent la lisibilité.

Directive WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment)

En Union européenne, cette étiquette indique que ce produit ne doit pas être jeté avec les déchets ménagers. Il doit être déposé à un site de récupération et de recyclage. Pour obtenir davantage d'informations sur le recyclage approprié à ce produit dans votre pays, veuillez vous rendre sur : **www.dell.com/recycling**.

Mise au rebut de la batterie

Au sein de l'Union européenne, cette étiquette indique que les batteries de ce produit doivent être collectées et mises au rebut séparément des déchets ménagers ordinaires. Les substances de batteries peuvent avoir un impact négatif sur la santé et l'environnement. Il est donc de votre responsabilité de recycler les batteries usagées ou de les mettre au rebut de la protection, préservation et amélioration de la qualité de l'environnement. Contactez les autorités locales ou votre revendeur pour obtenir des informations sur les procédures de ramassage et de mise au rebut disponibles dans votre région. Vous pouvez également vous rendre sur : **www.dell.com/recycling**.

Enregistrement, évaluation et autorisation de produits chimiques (Registration, Evaluation, and Authorization of Chemicals - REACH)

REACH est le programme de réglementation des produits chimiques dans l'Union européenne (UE). Vous trouverez des informations sur les substances très préoccupantes que contiennent les produits Dell en concentration supérieure à 0,1 % en poids (p/p) sur **www.dell.com/REACH**.

Avis réglementaires

Pour en savoir plus sur la Compatibilité électromagnétique (CEM), voir **www.dell.com/regulatory_compliance**.

Pour les produits avec des interfaces LAN/802.11 sans fil

Les produits de cette catégorie peuvent être soumis à des restrictions d'utilisation. Reportez-vous à la documentation du produit.

Union européenne

Veuillez inclure à votre requête le nom commercial, le modèle et le type officiels du produit.

DÉCLARATION EUROPÉENNE SIMPLIFIÉE DE CONFORMITÉ À LA DIRECTIVE 2014/53/EU SUR LES ÉQUIPEMENTS RADIO

Dell Inc. déclare que tous les produits Dell portant le marquage CE et dotés d'équipements radio sont en conformité avec la Directive 2014/53/EU.

Le texte intégral de la déclaration européenne de conformité est disponible à l'adresse Web suivante : **www.dell.com/regulatory_compliance**

Précautions d'utilisation de votre appareil portable (pour la France uniquement)

- Dans certaines organisations ou certains environnements (hôpitaux, aéroports, avions ou écoles par exemple) ou des restrictions d'utilisation peuvent s'appliquer, demandez l'autorisation avant d'activer le fonctionnalité sans fil.
- Maintenez une distance d'au moins 20 cm entre le transmetteur et tout dispositif médical implanté, comme un pacemaker, une pompe à insuline, un neurostimulateur, etc.
- L'utilisation de la fonctionnalité sans fil dans des conditions de bonne réception peut réduire l'exposition aux radiations.
- Évitez l'exposition et le contact avec l'abdomen des adolescents et des femmes enceintes.

© 2013-2021 Dell Inc. or its subsidiaries.

0YWKX2A15

Printed on Recycled Paper
2021-02

AVVERTENZA: Un messaggio di AVVERTENZA indica un rischio di danni materiali, lesioni personali o morte.

Sicurezza della batteria

AVVERTENZA: L'uso di una batteria incompatibile o di una batteria di terze parti può aumentare il rischio di incendio o esplosione. Sostituire la batteria solo con una batteria acquistata da Dell, che è progettata per funzionare con il computer Dell. Non utilizzare una batteria proveniente da altri computer.

Una batteria danneggiata può provocare il rischio di lesioni personali. I dani possono comprendere colpi o urti che ammaccano o perforano la batteria, esposizione ad una fiamma o altra deformazione. Non smontare una batteria danneggiata o che presenta perdite e fuoriuscite di elettroliti dagli elementi o possono verificarsi incendi o esplosioni.

AVVERTENZA: L'uso di cumandi, regolazioni, procedure, collegamenti o tipi di segnali diversi da quelli specificati nella documentazione potrebbe comportare l'esposizione a scosse, rischi elettrici e/o rischi meccanici.

AVVERTENZA: I prodotti Dell non sono certificati come apparecchiatura elettrica medicale e non sono previsti per l'uso in stretta prossimità di pazienti o in ambienti ricchi di ossigeno.

- I prodotti Dell non sono destinati all'uso in ambienti pericolosi.
- I prodotti Dell non sono destinati a, o previsti per, azionare o calibrare dispositivi medicali.

AVVERTENZA: Non azionare l'apparecchiatura se i coperchi sono rimossi (i coperchi interni o esterni, o cornici, le staffe di copertura, i frontalini ecc.).

- Non utilizzare l'apparecchiatura in un ambiente umido. Proteggere l'apparecchiatura dall'intrusione di liquid.
- Non utilizzare un'apparecchiatura danneggiata, inclusi i cavi di alimentazione scoperti, logorati o danneggiati.
- Non inserire oggetti nelle prese d'aria o aperture dell'apparecchiatura. Si rischiano incendi o scosse elettriche.
- Non usare il computer portatile o l'adattatore appoggiando la base a contatto diretto con la pelle per periodi di tempo prolungati. La temperatura superficiale della base aumenta durante il normale funzionamento, in particolare quando è presente l'alimentazione c.a. Il contatto prolungato con la pelle potrebbe causare fastidio o bruciature.
- Per rimuovere il computer portatile da tutte le fonti di alimentazione, spegnere il computer, scollegare l'adattatore c.a. dalla presa elettrica e rimuovere le eventuali batterie installate nell'apposito alloggiamento o nell'alloggiamento per modulo.

Interventi sui componenti interni del dispositivo

AVVERTENZA: Parti mobili pericolose. Tenersi lontano dalle pale della ventola in movimento.

- Non provare ad effettuare la manutenzione dell'apparecchiatura da soli, tranne per quanto spiegato nella documentazione Dell o nelle istruzioni fornite in altro modo da Dell. Seguire sempre attentamente le istruzioni
- I componenti interni possono surriscaldarsi durante il normale funzionamento. Prima di toccare qualsiasi componente interno, lasciarlo raffreddare.
- Scollegare tutti i cavi dal computer portatile incluso il cavo telefonico, prima di aprire lo sportello di accesso alla memoria/di modem.
- Per evitare scariche elettriche, collegare i cavi di alimentazione dell'apparecchio a sorgenti elettriche dotate di messa a terra e usare solo i cavi di alimentazione approvati e destinati all'uso con l'apparecchio.
- Per le spine a tre perni, non usare adattatori privi del perno di messa a terra né rimuoverli dalla spina.

ATTENZIONE: superficie calda.

- Non toccare i componenti interni finché non si raffreddano.

- Non ingerire la batteria: rischio di ustioni chimiche
- Questo prodotto contiene una batteria a bottone. Se la batteria a bottone è ingerita, può causare gravi ustioni interne in breve tempo e provocare la morte.
- Tenere le batterie nuove e usate lontano dai bambini.
- Dopo l'installazione del componente interno, assicurarsi di ricollocare tutti i coperchi in modo sicuro. Se la batteria a bottone non è fissata nel apparecchio, interrompere l'utilizzo del prodotto e tenerlo lontano dai bambini.
- Se si ritiene che le batterie siano state ingerite o inserite in una qualsivoglia parte del corpo, rivolgersi immediatamente al medico.

Sicurezza dell'alimentatore e dell'adattatore

AVVERTENZA: RISCHI o DI INCENDI o SCOSSE ELETTRICHE quando si utilizza un adattatore di alimentazione non specificato. Utilizzare esclusivamente l'adattatore CA fornito da Dell e approvato per l'uso con questo dispositivo. L'uso di un adattatore CA diverso potrebbe provocare incendi o esplosioni.

- Controllare la tensione nominale di esercizio prima di collegare l'apparecchiatura ad una presa elettrica per verificare che la tensione e la frequenza richieste corrispondano alla fonte di alimentazione disponibile.
- Se il dispositivo dispone di un selettore di tensione manuale, è necessario impostare il selettore di tensione sul parametro posteriore, in modo che l'unzione alla tensione di esercizio corretta usata presso la propria sede.

L'adattatore c.a. può surriscaldarsi durante il normale funzionamento del dispositivo. Accertarsi di non usare una ventilazione adeguata e prestare attenzione durante il maneggiamento dell'adattatore durante o immediatamente dopo il funzionamento. Per utilizzare un sistema di alimentazione c.c. dell'adattatore per auto collegare tramite un adattatore da accendisigari per automobile o un connettore del tipo empower in vetro. Il circuito della tensione (24 V c.c.), quali i veicoli per il trasporto commerciale.

L'adattatore CA potrebbe avere una finitura lucida. Per evitare riflessi fastidiosi nell'ambiente di lavoro, non collocare l'adattatore nel campo visivo diretto.

ATTENZIONE: L'adattatore CA non dispone di componenti metallici accessibili messi a terra, pertanto non è possibile eseguire un test di messa a terra. Il connettore di uscita CC a bassa tensione non è un componente messo a terra e non deve essere sottoposto ai test di continuità dell'impianto di terra, in quanto ciò potrebbe dare risultati errati e danneggiare l'adattatore CA.

Posizione delle etichette delle normative sulle apparecchiature radio

Per alcuni computer portatili, è possibile trovare le etichette delle normative sulle apparecchiature radio nello scomparto della batteria oppure sotto il pannello di accesso inferiore.

TCO Certified

Per informazioni sulla certificazione TCO di questo prodotto, visitare il sito: **www.dell.com/environment/TCO_Certified**.

Informazioni sul riciclaggio

Dell consiglia ai clienti di smaltire in maniera ecocompatibile componenti hardware del computer, monitor, stampanti e altre periferiche usate. I metodi potenziali includono il riutilizzo di parti o di prodotti interi, e il riciclaggio di prodotti, componenti e/o materiali.

Per informazioni specifiche sui programmi di riciclaggio a livello mondiale di Dell, visitare il sito **www.dell.com/recycling**.

Istruzioni ergonomiche

AVVERTENZA: L'uso prolungato o improprio della tastiera potrebbe comportare lesioni.

AVVERTENZA: Osservare uno schermo o un monitor esterno per periodi di tempo prolungati potrebbe comportare astenopia.

AVVERTENZA: Un'eccessiva pressione sonora proveniente dagli auricolari o dalle cuffie può provocare danni o perdita dell'udito. La regolazione del controllo volume come anche dell'equalizzatore, su impostazioni diverse dalla posizione centrale, può aumentare la tensione di uscita degli auricolari o delle cuffie, e quindi il livello di pressione sonora. L'utilizzo di fattori che influenzano l'uscita degli auricolari o delle cuffie diversi da quelli specificati dal costruttore (ad es. sistema operativo, software dell'equalizzatore, firmware, driver, ecc.), può aumentare la tensione di uscita degli auricolari o delle cuffie, e quindi il livello di pressione sonora. L'utilizzo di auricolari o cuffie diversi da quelli specificati dal costruttore può comportare l'aumento del livello di pressione sonora.

Durante l'uso in mobilità con condizioni di illuminazione svantaggiose (per esempio la luce diretta del sole), possono esserci dei riflessi che provocano una leggibilità poco ridotta.

Direttiva Rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE)

Nell'Unione Europea, questa etichetta indica che questo prodotto non deve essere smaltito con i rifiuti domestici. È necessario disporlo presso un impianto appropriato per permettere il recupero e il riciclaggio. Per informazioni sulla procedure di riciclaggio del prodotto nel proprio Paese, visitare il sito: **www.dell.com/recycling**.

Smaltimento della batteria

Nell'Unione Europea, questa etichetta indica che è necessario che le batterie contenute in questo prodotto vengano raccolte separatamente e che non vengano smaltite con i rifiuti domestici. Le sostanze contenute nelle batterie possono avere un impatto negativo sulla salute e sull'ambiente. Spetta agli utenti, in qualità di utente svolge un ruolo nel riciclaggio delle batterie da smaltire, contribuendo così alla protezione, alla conservazione e al miglioramento della qualità dell'ambiente. È necessario contattare l'autorità o il rivenditore locale per i dettagli dei programmi di raccolta e riciclaggio disponibili. In alternativa, visitare il sito: **www.dell.com/recycling**.

Registrazione, valutazione e autorizzazione delle sostanze chimiche (REACH)

Il REACH è il quadro normativo di gestione delle sostanze chimiche dell'Unione Europea (UE). Le informazioni sulle sostanze estremamente problematiche contenute nei prodotti Dell in una concentrazione superiore allo 0,1% di peso/peso (p/p) sono disponibili all'indirizzo **www.dell.com/REACH**.

Avvisi normativi

Per la compatibilità elettromagnetica (CEM), visitare il sito **www.dell.com/regulatory_compliance**.

Per i prodotti con interfaccia wireless LAN / 802.11

I prodotti che rientrano in questa categoria possono essere soggetti a restrizioni sull'utilizzo. Consultare la documentazione del prodotto.

Unione Europea

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE SEMPLIFICATA PER LE APPARECCHIATURE RADIO, DIRETTIVA 2014/53/UE

Dell Inc. dichiara che tutti i prodotti di Dell con marchio CE che incorporano funzionalità RED (Radio Equipment Directive) sono conformi a requisiti essenziali e altre disposizioni della Direttiva 2014/53/EC.

Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è consultabile alla pagina seguente: **www.dell.com/regulatory_compliance**

GEVAAR: Een GEVAAR-melding geeft aan dat er een risico bestaat op schade aan eigendommen, persoonlijk letsel of de dood.

Veiligheid van de batterij

GEVAAR: Het gebruik van een incompatibele batterij of een batterij van een andere leverancier kan de kans op brand of een explosie vergroten. Vervang de batterij alleen door een batterij die u bij Dell hebt gekocht en die ontworpen is voor gebruik in de Dell-computer. Gebruik geen batterij van een andere computer voor uw computer.

Een beschadigde batterij kan tot lichamelijk letsel leiden. Schade kan onder meer ontstaan door een schok of botsing waardoor de batterij wordt doorboord of ingedeukt, blootstelling aan vuur of een andere vorm van verwarming. U mag batterijen niet uit elkaar halen. U moet een beschadigde of lekkende batterij door vervangen door een nieuwe. As de batterij beschadigd is, kan er elektrolyt uit de cellen lekken of kan er brand ontstaan, hetgeen tot lichamelijk letsel kan leiden.

Informatie omtrent veiligheid en regelgeving

U vindt meer veiligheidstips en informatie over REACH, Elektromagnetische Compatibiliteit (EMC), ergonomie, transport en het kwijtgeld van batterijen in overeenstemmet met wet- en regelgeving op **www.dell.com/regulatory_compliance**.

GEVAAR: Het gebruik van besturingselementen, instellingen, of procedures, verschillend of signaaltypen die niet in uw documentatie worden vermeld, kan blootstelling aan een elektrische schok, stroomstoringen en/of mechanische beschadiging tot gevolg hebben.

GEVAAR: De producten van Dell zijn niet gecertificeerd als medische elektrische apparatuur en zijn niet bedoeld voor gebruik in de directe omgeving van patiënten of in zuurstofrijke omgevingen.

- De producten van Dell zijn niet ontworpen voor gebruik in gevaarlijke omgevingen.
- De producten van Dell zijn niet ontworpen of bedoeld voor gebruik bij het bedienen of kalibreren van medische apparaten.

GEVAAR: Gebruik het apparaat niet indien er panelen uitgebeukeerd, ontbreken, zoals computerkappen, montagebeugels, vulbeugels, voorpaneelinzetstukken, enzovoort.

- Gebruik de apparatuur niet in vochtige omgevingen. Bescherm de apparatuur tegen vloeistoffen.
- Gebruik geen beschadigde apparatuur, zoals open, gespleten of beschadigde stroomsnoeren.
- Duw geen objecten in de ventilatieopningen of andere openingen van de apparatuur. Als u dit doet, kan er brand optreden of kunt u elektrische schokken krijgen.
- Zorg ervoor de onderkant van de draagbare computer of adapter niet gedurende langere tijd in direct contact met de huid te houden. De oppervlaktetemperatuur van de onderkant zal tijdens normaal gebruik stijgen, vooral wanneer er netstroom wordt gebruikt. Aanhoudend contact met de blootgestelde huid kan ongemak of brandwonden veroorzaken.
- Als u alle stroomvoorziening naar een draagbare computer wilt verwijderen, moet u de computer uitschakelen, de batterij en van de netadapter uit het stopcontact halen en alle batterijen verwijderen die in het batterij- of geheugenmoduleCompartiment zijn geïnstalleerd.

Tijdens het werken binnen de apparatuur

GEVAAR: Gevaarlijke bewegende onderdelen. Blijf uit de buurt van de bladen van de ventilator.

- Probeer niet om de apparatuur zelf te repareren of onderhouden, tenzij u de aanwijzingen in de documentatie van Dell opvolgt of daartoe wordt gevraagd door de door Dell aan u zijn verstrekt. Volg altijd nauwkeurig de instructies
- Onderdelen binnen in de computer kunnen erg heet worden bij normale werking. Geef interne onderdelen de tijd om af te koelen voordat u ze aanraakt.
- Verwijder alle kabels uit de draagbare computer, inclusief de telefoonkabel, voordat u de klep voor toegang tot het geheugenmodule-/modemcompartiment opent.
- Voorkom elektrische schokken door de stroomkabels van de apparatuur aan te sluiten op een correct geaarde stopcontacten en gebruik alleen de stroomkabels die voor gebruik met de apparatuur zijn goedgekeurd.
- Gebruik bij stekkers met randaarde geen ongeaarde stopcontacten of stekkerdozen.

LET OP: heet oppervlak.

- Raak geen interne onderdelen aan totdat deze zijn afgekoeld.

- Eet geen batterij op. Deze kan chemische brandwonden veroorzaken.
- Dit product bevat een knoopcelbatterij. Als de knoopcelbatterij wordt ingeslikt, kan deze binnen korte tijd ernstige interne brandwonden veroorzaken en tot de dood leiden.
- Houd nieuwe en gebruikte batterijen uit de buurt van kinderen.
- Nadat er interne onderdelen zijn geïnstalleerd, moet u alle kleppen stevig terugplaatsen of de knoopcelbatterij niet stevig in de houder is bevestigd, moet u het product niet meer gebruiken en uit de buurt van kinderen houden.
- Als u denkt dat batterijen zijn ingeslikt of in het lichaam zijn geplaatst, moet u onmiddellijk medische hulp zoeken.

Veiligheid van de voeding en de adapter

GEVAAR: HET RISICO OP BRAND of ELEKTRISCHE SCHOKKEN BESTAAT het gebruik van een niet-gespecificeerde netstekkeradapter. Gebruik alleen de door Dell geleverde netadapter die is goedgekeurd voor gebruik bij dit apparaat. Het gebruik van een andere netadapter kan het risico op brand of ontploffingen vergroten.

- Controleer het toegepaste voltage voordat u de apparatuur aansluit op een stopcontact om ervoor te zorgen dat het vereiste voltage en de vereiste stroomfrequentie overeenkomen met de beschikbare stroombron.
- Als het achterpaneel van uw computer is uitgerust met een handmatige voltageselectieschakelaar, dient u deze schakelaar handmatig in te stellen op het juiste voltage voor uw locatie. De netadapter kan bij normaal gebruik van de computer verhit raken. Zorg ervoor dat er voldoende ventilatie is en wees voorzichtig wanneer u de adapter tijdens of direct na het werken aanraakt. Gebruik geen auto-adapter-gelijkstroomkabel die via de sigarettenaansteker van een auto of via een aansluiting van de auto wordt gevoed. Gebruik uitsluitend het voertuigen met een hoog voltage (24 VDC), zoals bij sommige transportvoertuigen.
- De netadapter heeft mogelijk een glanzende afwerking. Plaats de adapter niet in uw directe gezichtsveld om te voorkomen dat er storende reflecties binnen uw werkruimte worden weergegeven.

LET OP: Uw voedingsadapter heeft geen toegankelijke gearde metalen onderdelen, dus het is niet mogelijk om de aardecontinuïteitstest uit te voeren. De laagspanningsgelijkstroomuitgang is geen gearid onderdeel en mag niet worden onderworpen aan aardecontinuïteitstest, aangezien dit een onjuist resultaat kan geven en de spanningsbron kan beschadigen.

Location of Radio Regulatory Labels

For some portable computers, the radio regulatory labels may be found either in the battery compartment, or under the bottom access panel.

TCO Gecertificeerd

Informatie over eventuele TCO-certificatie voor dit product is te vinden op: **www.dell.com/environment/TCO_Certified**.

Informatie over recycling

Dell adviseert dat gebruikers zich op een milieuvriendelijke manier ontdoen van hun afgedankte computerhardware, monitors, printers, en andere randapparatuur. Mogelijke methodes omvatten het hergebruik van onderdelen of van het gehele product en het recyclen van producten, onderdelen en/of materialen.

Ga voor specifieke informatie over de wereldwijde recyclingprogramma's van Dell.

Ergonomische instructies

GEVAAR: Onjuist of te langdurig gebruik van een toetsenbord kan letsel veroorzaken.

GEVAAR: Het gedurende lange periodes naar een display of externe monitor kijken, kan vermoeidheid van de ogen veroorzaken.

GEVAAR: Een te hoge geluidsdruk van oortelefoons of hoofdtelefoons kan leiden tot gehoorbeschadiging of gehoorverlies. Het instellen van de volumecontrole en de equalizer op een andere positie dan de middenpositie kan het uitvoervoltage van de oortelefoon of hoofdtelefoon - en daarmee het geluidsdrukniveau - verhogen.

Het gebruik van factoren die van invloed zijn op de uitvoer van oortelefoons en hoofdtelefoon en niet door de fabrikant zijn opgegeven (bijvoorbeeld besturingssysteem, equalizersoftware, firmware, stuurprogramma's etc.), kunnen het uitvoervoltage van de oortelefoon of hoofdtelefoon - en daarmee het geluidsdrukniveau - verhogen.

Het gebruik van oortelefoons of koptelefoons op een andere manier dan opgegeven door de fabrikant, kan leiden tot een hoger geluidsdrukniveau.

Tijdens het gebruik in minder geschikte verlichtingsomstandheden (bijvoorbeeld direct zonlicht) kunnen zich weerspiegelingen voordoen, met vermindere leesbaarheid als gevolg.

WEEE-richtlijn (AEEA, Afvoer van Elektrische en Elektronische apparatuur)

In de Europese Unie geeft dit label aan dat dit product niet mag worden weggegooid met huishoudelijk afval. Het product moet bij de juiste voorziening worden ingeleverd om terugwinning en recycling mogelijk te maken. Meer informatie over de manier waarop u dit product in uw land kunt recyclen, vindt u op: **www.dell.com/recycling**.

Afvoeren van batterijen

In de Europese Unie geeft dit label aan dat de batterijen in dit product afzonderlijk van huishoudelijk afval en niet met het huishoudelijke afval moeten worden afgevoerd. Bepaalde stoffen in batterijen kunnen potentieel een negatief effect hebben op gezondheid en milieu. Ook u hebt een rol bij het recyclen van oude batterijen en het zo bijdragen aan het beschermen, behouden en verbeteren van de kwaliteit van het milieu. Neem contact op met de plaatselijke autoriteiten of de verkoper voor meer informatie over de beschikbare inzamelingspunten en recycling. U kunt ook de volgende site bezoeken: **www.dell.com/recycling**.

REACH (Registratie, Evaluatie en Autorisatie van Chemicaliën)

REACH is het regelgevingskader voor chemische stoffen in de Europese Unie EU). U vindt informatie over zeer zorgwekkende stoffen die met een concentratie van meer dan 0,1% / gewicht in de producten van Dell te vinden zijn op **www.dell.com/REACH**.

Kennisgevingen regelgeving

Zie **www.dell.com/regulatory_compliance** voor elektromagnetische compatibiliteit (EMC).

Voor producten met draadloze LAN-/802.11-interface

Voor producten in deze categorie gelden mogelijk gebruiksbeperkingen. Raadpleeg de productdocumentatie.

Europese Unie

VEREENVOUDIGDE EU-CONFORMITEITSVERKLARING MET BETREKKING TOT DE RICHTLIJN VOOR RADIOAPPARATUUR 2014/53/EU

Dell Inc. verklaart dat alle Dell producten met de CE-markering functionaliteit voor radioapparatuur bevatten die in overeenstemming is met Richtlijn 2014/53/EC.

De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar via het volgende internetadres: **www.dell.com/regulatory_compliance**

AVISO: un mensaje de AVISO indica el riesgo de daños materiales, lesiones o incluso la muerte.

Seguridad de la batería

AVISO: el uso de baterías incompatibles o de terceros puede aumentar el riesgo de incendio o explosión. Sustituya la batería solamente con una batería adquirida en Dell que esté diseñada para funcionar con el equipo Dell. No utilice una batería de otro equipo.

Una batería dañada podría provocar lesiones corporales. Entre los daños se puede incluir un impacto o sacudida que marca o perfora la batería, exposición a llamas u otras deformaciones. No desmonte la batería. Tenga mucho cuidado al manipular baterías dañadas o que gotean. Si se daña la batería, es posible que escape electrolito de las células o pueda provocarse un incendio que podría resultar en lesiones corporales.

Información de seguridad y reglamentaria

Puede encontrar información adicional sobre las mejores prácticas de seguridad en www.dell.com/regulatory_compliance, Compatibilidad electromagnética (EMC), Ergonomía, Transporte y Semipedazos en la página de Conformidad reglamentaria en **www.dell.com/regulatory_compliance**.

AVISO: el uso de controles, ajustes, procedimientos, conexiones o tipos de señales distintos a los que se especifican en la documentación puede resultar en una exposición a descargas, peligros eléctricos y/o peligros mecánicos.

AVISO: los productos Dell no están certificados como equipos eléctricos médicos y no han sido creados para utilizarse cerca de pacientes o en entornos ricos en oxígeno.

- Los productos Dell no han sido diseñados para su uso en entornos peligrosos.
- Los productos Dell no han sido diseñados o creados para su uso en dispositivos médicos en calibración o en funcionamiento.

AVISO: No utilice el equipo si se han retirado algunas cubiertas (cubiertas de computadora, biseles, soportes de relleno, encartes del panel frontal, etc.).

- No utilice el equipo en un entorno húmedo. Proteja el equipo frente a la entrada de líquidos.
- No utilice equipo dañado, tales como cables de alimentación expuestos, pelados o dañados.
- No introduzca ningún objeto en las aberturas o rejillas de ventilación del equipo. Este puede provocar un incendio o una descarga eléctrica.
- No utilice el ordenador portátil o el adaptador con la base en contacto directo con la piel durante periodos prolongados de tiempo. La temperatura superficial de la base aumenta durante el funcionamiento normal (sobre todo si se utiliza alimentación de CA). El contacto sostenido con la piel expuesta puede causar incomodidad o quemaduras.
- Para interrumpir la alimentación del ordenador portátil, apáguelo, desconecte el adaptador de CA de la fuente de corriente eléctrica y extraiga la batería del compartimento de la batería o el compartimento para módulos.

Cuando manipule el interior de su dispositivo

AVISO: Piezas móviles peligrosas. Manténgase alejado de las aspas del ventilador en movimiento.

- No trate de llevar a cabo reparaciones usted mismo en el equipo, a no ser que así se especifique en la documentación de Dell o en otras instrucciones que Dell le facilite. Respete siempre las instrucciones.
- Los componentes internos pueden alcanzar mucho durante el funcionamiento normal. Antes de tocar un componente interno, espere el tiempo suficiente para que se enfríe.
- Desconecte todos los cables del ordenador portátil, incluido el cable del teléfono antes de abrir la tapa de acceso al módem/memoria.
- Para evitar una descarga eléctrica, enchufe los cables de alimentación del equipo a los enchufes eléctricos con toma de tierra, y utilice solo los cables de alimentación aprobados para el equipo.
- Para enchufes de 3 clavijas, no utilice adaptadores que no tengan el terminal de tierra, ni retire el terminal de tierra del enchufe.

PRECAUCIÓN: superficie caliente.

- No toque las partes internas hasta que se hayan enfriado.

- Ingerir la batería puede causar quemaduras químicas
- Este producto contiene una pila de botón. Si esta se ingiere, puede provocar quemaduras internas graves en tan solo dos horas y puede conllevar riesgo de muerte.
- Las pilas nuevas y usadas deben mantenerse fuera del alcance de los niños.
- Una vez que se hayan instalado las piezas internas, sustituya las cubiertas de forma segura. Si la pila de botón no queda fija en el soporte, deje de utilizar el producto y manténgalo fuera del alcance de los niños.
- Si se tragan las pilas o se introducen en alguna parte del cuerpo, acuda a un médico de inmediato.

Seguridad del adaptador y de la alimentación

AVISO: RIESGO DE INCENDIO o DESCARGA ELÉCTRICA cuando se utiliza un adaptador de enchufe de conexión a la red no especificado. Utilice únicamente el adaptador de CA proporcionado por Dell, autorizado para su uso con este dispositivo. El uso de otro adaptador de CA puede provocar incendios o explosiones.

- Verifique el régimen de voltaje antes de conectar el equipo a una toma de corriente para asegurarse de que el voltaje y la frecuencia requeridos coincidan con los de la fuente de energía disponible.
- Si su dispositivo tiene un interruptor de selección de voltaje manual, el interruptor de selección de voltaje en el panel posterior deben ajustarse manualmente para que funcione con el voltaje correcto de su ubicación.

Es posible que el adaptador de CA se caliente durante el funcionamiento normal del equipo. Asegúrese de que haya una ventilación adecuada y tenga cuidado cuando manipule el adaptador mientras o inmediatamente después de utilizarlo. No utilice un cable de alimentación de CC de un adaptador automóvil conectado a través de un adaptador para encendedor de automóvil o un conector de tipo empower de vidrio en vehículos de alto voltaje (24 V de CC), tales como vehículos de transporte comercial.

Es posible que el adaptador de CA tenga un acabado brillante. Para evitar que se produzcan reflejos molestos en el espacio de trabajo, no coloque el adaptador en su campo de visión directa.

PRECAUCIÓN: Su adaptador de CA no tiene ninguna pieza metálica con conexión a tierra accesible, de modo que no es posible realizar una prueba de continuidad de tierra. El conector de salida de CC de baja tensión no es un componente conectado a tierra y no se debe someter a una prueba de continuidad de tierra, ya que esto puede dar un resultado incorrecto y, posiblemente, dañar el adaptador de CA.

Location of Radio Regulatory Labels

For some portable computers, the radio regulatory labels may be found either in the battery compartment, or under the bottom access panel.

TCO Certified

Para obtener información sobre cualquier certificación TCO para este producto, vaya a: **www.dell.com/environment/TCO_Certified**.

Información sobre reciclado

Dell recomienda a los clientes que desechen el hardware, los monitores, las impresoras y otros periféricos del equipo antiguo atendiendo a las normas de protección del medio ambiente. Entre los métodos posibles se incluye la reutilización de piezas o productos completos y el reciclaje de productos, componentes y/o materiales.

Para obtener información específica acerca de los programas mundiales sobre reciclado de Dell, consulte **www.dell.com/recycling**.

Instrucciones sobre ergonomía

AVISO: el uso prolongado o inadecuado del teclado puede provocar lesiones.

AVISO: ver una pantalla o una pantalla de monitor externo durante largos periodos de tiempo puede provocar fatiga ocular.

AVISO: la presión sonora excesiva de auditivos o auriculares puede resultar en daños o pérdida de oído. El ajuste del control de volumen o del ecualizador a valores diferentes a los de la posición central puede aumentar el voltaje de salida de los auriculares o auditivos y, por tanto, el nivel de tensión sonora. El uso de factores que influencien la salida de los auditivos o auriculares que no sean los especificados por el fabricante (p. ej., el sistema operativo, el software ecualizador, el firmware, el controlador, etc.) puede aumentar el voltaje de salida de los auriculares o auditivos y, por tanto, el nivel de tensión sonora. El uso de auditivos o auriculares diferentes a los especificados por el fabricante puede resultar en un nivel elevado de tensión sonora.

Durante el uso portátil con condiciones de iluminación en desventaja (por ejemplo: luz solar directa) se pueden producir reflejos que dificultan la legibilidad.

Directiva sobre el Deshecho de material eléctrico y electrónico (WEEE)

En la Unión Europea, esta etiqueta indica que la eliminación de este producto no se debe hacer junto con el desecho doméstico. Debe depositarse en instalaciones adecuadas para permitir la recuperación y el reciclaje. Para obtener información sobre el reciclado de este producto en su país, visite: **www.dell.com/recycling**.

Cómo desechar las baterías

En la Unión Europea, esta etiqueta indica que las baterías de este producto deben ser recogidas por separado y no deseechadas con la basura doméstica. Las sustancias en las baterías pueden tener un impacto negativo para la salud y el medio ambiente. Usted juega un papel importante en el